



BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

**BIJLAGE BIJ HET
INTEGRAAL VERSLAG**

**ANNEXE AU
COMPTE RENDU INTEGRAL**

PLENUMVERGADERING

SÉANCE PLÉNIÈRE

donderdag

jeudi

10-04-2008

10-04-2008

Namiddag

Après-midi

<i>cdH</i>	<i>centre démocrate Humaniste</i>
<i>CD&V - N-VA</i>	<i>Christen-Democratisch en Vlaams – Nieuw-Vlaamse Alliantie</i>
<i>Ecolo-Groen!</i>	<i>Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen!</i>
<i>FN</i>	<i>Front National</i>
<i>LDD</i>	<i>Lijst Dedecker</i>
<i>MR</i>	<i>Mouvement réformateur</i>
<i>Open Vld</i>	<i>Open Vlaamse Liberalen en Democraten</i>
<i>PS</i>	<i>Parti Socialiste</i>
<i>sp.a-spirit</i>	<i>Socialistische Partij Anders – Sociaal progressief internationaal, regionalistisch integraal democratisch toekomstgericht</i>
<i>VB</i>	<i>Vlaams Belang</i>

<i>Afkortingen bij de nummering van de publicaties :</i>		<i>Abréviations dans la numérotation des publications :</i>	
<i>DOC 52 0000/000</i>	<i>Parlementair stuk van de 52e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>	<i>DOC 52 0000/000</i>	<i>Document parlementaire de la 52e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif</i>
<i>QRVA</i>	<i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>	<i>QRVA</i>	<i>Questions et Réponses écrites</i>
<i>CRIV</i>	<i>voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)</i>	<i>CRIV</i>	<i>version provisoire du Compte Rendu Intégral (couverture verte)</i>
<i>CRABV</i>	<i>Beknopt Verslag (blauwe kaft)</i>	<i>CRABV</i>	<i>Compte Rendu Analytique (couverture bleue)</i>
<i>CRIV</i>	<i>Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)</i>	<i>CRIV</i>	<i>Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)</i>
	<i>(PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)</i>		<i>(PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)</i>
<i>PLEN</i>	<i>plenum</i>	<i>PLEN</i>	<i>séance plénière</i>
<i>COM</i>	<i>commissievergadering</i>	<i>COM</i>	<i>réunion de commission</i>
<i>MOT</i>	<i>alle moties tot besluit van interpellaties (op beigegekleurig papier)</i>	<i>MOT</i>	<i>motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)</i>

<i>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</i>	<i>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</i>
<i>Bestellingen :</i>	<i>Commandes :</i>
<i>Natieplein 2</i>	<i>Place de la Nation 2</i>
<i>1008 Brussel</i>	<i>1008 Bruxelles</i>
<i>Tel. : 02/ 549 81 60</i>	<i>Tél. : 02/ 549 81 60</i>
<i>Fax : 02/549 82 74</i>	<i>Fax : 02/549 82 74</i>
<i>www.deKamer.be</i>	<i>www.laChambre.be</i>
<i>e-mail : publicaties@deKamer.be</i>	<i>e-mail : publications@laChambre.be</i>

INHOUD VAN DE BIJLAGE

SOMMAIRE DE L'ANNEXE

KAMER	4	CHAMBRE	4
Commissies	4	Commissions	4
Verslagen	4	Rapports	4
Voorstellen	4	Propositions	4
Toelating tot drukken	4	Autorisation d'impression	4
Inoverwegingnemeningen	6	Prises en considération	6
REKENHOF	11	COUR DES COMPTES	11
Inzage- en informatierecht	11	Droit de regard et d'information	11
REGERING	12	GOUVERNEMENT	12
EG-Ministerraad	12	Conseil des ministres de la CE	12
VERSLAGEN INGEDIEND	12	RAPPORTS DEPOSES EN VERTU	12
KRACHTENS WETSBEPALINGEN		DE DISPOSITIONS LEGALES	
Rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde	12	Tribunal de première instance de Termonde	12
Rechtbank van eerste aanleg te Doornik	12	Tribunal de première instance de Tournai	12
Parket te Kortrijk	13	Parquet de Courtrai	13
Parket te Leuven	13	Parquet de Louvain	13
Arbeidsauditoraat te Hoei	13	Auditorat du travail de Huy	13

MEDEDELINGEN AAN DE**PLENUMVERGADERING**

donderdag 10 APRIL 2008

KAMER

Commissies

Verslagen

Volgende verslagen werden ingediend :
namens de controlecommissie betreffende de verkiezingsuitgaven en de boekhouding van de politieke partijen, door de heer Filip Anthuenis (S) en mevrouw Karine Lalieux, over het onderzoek van de financiële verslagen over de boekhouding van de politieke partijen en hun componenten (boekjaar 2006) : nr. 1015/1.
namens de commissie voor de Naturalisaties, door de heer David Lavaux over de naturalisatieaanvragen : nr. 1029/1.

Voorstellen

Toelating tot drukken

1. Wetsvoorstel (de heren Bart Tommelein en Willem-Frederik Schiltz) tot wijziging van de regelgeving betreffende de organisatie van de elektriciteitsmarkt, nr. 1014/1.
2. Voorstel van resolutie (de heer Koen Bultinck c.s.) betreffende de verhoging van het zorgforfait voor zorgbehoevenden die een beroep moeten doen op thuisverpleging en voor zorgbehoevende bejaarden en gehandicapten, nr. 1016/1.
3. Wetsvoorstel (mevrouw Maggie De Block, de heer Mathias De Clercq en mevrouw Carina Van Cauter) tot wijziging van de wet van 30 maart 1994 houdende sociale bepalingen voor wat betreft de solidariteitsinhouding op de pensioenen, nr. 1019/1.
4. Voorstel van resolutie (de heren Gerolf Annemans en Francis Van den Eynde) tot het voeren van een onafhankelijk internationaal VN-onderzoek naar aanleiding van de zware repressie tegen Tibetanen, nr. 1020/1.
5. Wetsvoorstel (de heren Bart Tommelein en Willem-Frederik Schiltz) tot wijziging van de wet van 14 juli 1991 betreffende de handelspraktijken en de voorlichting en bescherming van de

COMMUNICATIONS A LA**SEANCE PLENIERE**

jeudi 10 AVRIL 2008

CHAMBRE

Commissions

Rapports

Les rapports suivants ont été déposés :
au nom de la commission de contrôle des dépenses électorales et de la comptabilité des partis politiques, par M. Filip Anthuenis (S) en Mme Karine Lalieux, sur l'examen des rapports financiers sur la comptabilité des partis politiques et de leurs composantes (exercice 2006) : n° 1015/1.
au nom de la commission des Naturalisations, par M. David Lavaux sur les demandes de naturalisation : n° 1029/1.

Propositions

Autorisation d'impression

1. Proposition de loi (MM. Bart Tommelein et Willem-Frederik Schiltz) modifiant la réglementation relative à l'organisation du marché de l'électricité, n° 1014/1.
2. Proposition de résolution (M. Koen Bultinck et consorts) relative au relèvement du forfait de soins pour les personnes tributaires de soins qui nécessitent des soins infirmiers à domicile et pour les personnes âgées et les personnes handicapées en état de dépendance physique, n° 1016/1.
3. Proposition de loi (Mme Maggie De Block, M. Mathias De Clercq et Mme Carina Van Cauter) modifiant la loi du 30 mars 1994 portant des dispositions sociales en ce qui concerne la retenue de solidarité sur les pensions, n° 1019/1.
4. Proposition de résolution (MM. Gerolf Annemans et Francis Van den Eynde) relative à l'organisation d'une enquête internationale indépendante de l'ONU sur la répression féroce à l'encontre des Tibétains, n° 1020/1.
5. Proposition de loi (MM. Bart Tommelein et Willem-Frederik Schiltz) modifiant, en ce qui concerne les bons de valeur, la loi du 14 juillet 1991 sur les pratiques du commerce et

consument voor wat betreft de waardebonnen, nr. 1021/1.

6. Wetsvoorstel (de heren Bart Tommelein en Bruno Steegen) tot wijziging van het BTW-wetboek voor wat betreft de verhuur van onroerende goederen voor handelsdoeleinden, nr. 1022/1.

7. Wetsvoorstel (de heren Filip De Man en Bart Laeremans) tot wijziging van de wet van 30 november 1998 houdende regeling van de inlichtingen- en veiligheidsdienst voor wat betreft de afschaffing van de Staatsveiligheid, nr. 1023/1.

8. Wetsvoorstel (de heren Jean-Marc Nollet en Stefaan Van Hecke) ter voorkoming van misbruik van de fiscale aftrek voor risicokapitaal, nr. 1024/1.

9. Wetsvoorstel (de heer Maxime Prévot en mevrouw Véronique Salvi) tot wijziging van het Gerechtelijk Wetboek en de wet van 8 april 1965 betreffende de jeugdbescherming op het stuk van adoptie, nr. 1025/1.

10. Wetsvoorstel (de dames Katrien Schryvers en Liesbeth Van der Auwera) tot wijziging van het Burgerlijk Wetboek inzake het verzet tegen het huwelijk, nr. 1026/1.

11. Voorstel van resolutie (mevrouw Katrien Schryvers c.s.) teneinde te voorzien in een verzekering voor de persoon die een derde die in dronken toestand verkeert, vervoert in de wagen van deze laatste, nr. 1027/1.

12. Voorstel van resolutie (de heer Peter Logghe c.s.) inzake de grensarbeid in Vlaanderen en de gevolgen van het nieuwe dubbelbelastingverdrag met Frankrijk, nr. 1028/1.

13. Wetsvoorstel (de heer Geert Versnick en de dames Carina Van Cauter en Hilde Vautmans) tot wijziging van het Burgerlijk Wetboek voor wat betreft het discreet bevallen, nr. 1030/1.

14. Wetsvoorstel (de heer Thierry Giet c.s.) tot wijziging van artikel 82, tweede lid, van de faillissementswet van 8 augustus 1997, wat de veschoonbaarheid van de voormalige echtgenoten betreft, nr. 1032/1.

15. Wetsvoorstel (de heer Koen Bultinck c.s.) tot wijziging van de wet van 23 december 2005 betreffende het generatiepact met het oog op de jaarlijkse aanpassing van de pensioenen om deze welvaartsvast te maken, nr. 1033/1.

16. Wetsvoorstel (de heren Bart Tommelein en Bruno Steegen) tot wijziging van de wetgeving betreffende de werknemersparticipatie, nr. 1034/1.

17. Wetsvoorstel (de dames Carina Van Cauter en Sabien Lahaye-Battheu) tot wijziging van het Burgerlijk Wetboek betreffende de verplichting tot levensonderhoud aan ascendenten, nr. 1036/1.

sur l'information et la protection du consommateur, n° 1021/1.

6. Proposition de loi (MM. Bart Tommelein et Bruno Steegen) modifiant le Code de la taxe sur la valeur ajoutée en ce qui concerne la location d'immeubles à des fins commerciales, n° 1022/1.

7. Proposition de loi (MM. Filip De Man et Bart Laeremans) modifiant la loi du 30 novembre 1998 organique des services de renseignement et de sécurité, en ce qui concerne la suppression de la Sûreté de l'Etat, n° 1023/1.

8. Proposition de loi (MM. Jean-Marc Nollet et Stefaan Van Hecke) visant à empêcher l'utilisation abusive de la déduction pour capital à risque, n° 1024/1.

9. Proposition de loi (M. Maxime Prévot et Mme Véronique Salvi) modifiant en matière d'adoption le Code judiciaire et la loi du 8 avril 1965 relative à la protection de la jeunesse, n° 1025/1.

10. Proposition de loi (Mmes Katrien Schryvers et Liesbeth Van der Auwera) modifiant le Code civil en ce qui concerne l'opposition au mariage, n° 1026/1.

11. Proposition de résolution (Mme Katrien Schryvers et consorts) relative à la couverture par une assurance de la personne qui transporte un tiers en état d'ébriété dans le véhicule dudit tiers, n° 1027/1.

12. Proposition de résolution (M. Peter Logghe et consorts) relative au travail frontalier en Flandre et aux conséquences de la nouvelle convention préventive de la double imposition conclue avec la France, n° 1028/1.

13. Proposition de loi (M. Geert Versnick et Mmes Carina Van Cauter et Hilde Vautmans) modifiant le Code civil en ce qui concerne l'accouchement discret, n° 1030/1.

14. Proposition de loi (M. Thierry Giet et consorts) modifiant l'article 82, alinéa 2, de la loi du 8 août 1997 sur les faillites en ce qui concerne l'excusabilité des ex-conjoints, n° 1032/1.

15. Proposition de loi (M. Koen Bultinck et consorts) modifiant, en vue d'adapter annuellement les pensions afin de les lier au bien-être, la loi du 23 décembre 2005 relative au pacte de solidarité entre les générations, n° 1033/1.

16. Proposition de loi (MM. Bart Tommelein et Bruno Steegen) modifiant la législation relative aux régimes de participation des travailleurs en ce qui concerne le système de la participation aux bénéfices, n° 1034/1.

17. Proposition de loi (Mmes Carina Van Cauter et Sabien Lahaye-Battheu) modifiant le Code civil en ce qui concerne l'obligation alimentaire à l'égard des ascendants, n° 1036/1.

18. Wetsvoorstel (de dames Carina Van Cauter en Sabien Lahaye-Battheu) tot wijziging van het Burgerlijk Wetboek teneinde plaatsvervulling van de verwerpende erfgenaam toe te laten, nr. 1037/1.

19. Wetsvoorstel (de dames Carina Van Cauter en Sabien Lahaye-Battheu en de heer Bart Tommelein) tot wijziging van het Burgerlijk Wetboek voor wat betreft het erfrecht van het stiefkind, nr. 1038/1.

18. Proposition de loi (Mmes Carina Van Cauter et Sabien Lahaye-Battheu) modifiant le Code civil en vue d'autoriser la représentation de l'héritier renonçant, n° 1037/1.

19. Proposition de loi (Mmes Carina Van Cauter et Sabien Lahaye-Battheu et M. Bart Tommelein) modifiant le Code civil en ce qui concerne le droit successoral des beaux-enfants, n° 1038/1.

Inoverwegingen

1. Voorstel van bijzondere wet (de heren Guy D'haeseleer en Koen Bultinck) strekkende tot de expliciete bevestiging, in de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, van het feit dat de gewesten en de gemeenschappen bevoegd zijn voor de algemeen verbindend verklaring van de collectieve arbeidsovereenkomsten of de bepalingen van collectieve arbeidsovereenkomsten die betrekking hebben op aangelegenheden die tot hun bevoegdheid behoren, nr. 972/1.

Verzonden naar de commissie voor de Herziening van de Grondwet en de Hervorming van de Instellingen

2. Wetsvoorstel (de heren Guy D'haeseleer en Koen Bultinck) strekkende tot de expliciete bevestiging in de wet van 31 december 1983 tot hervorming der instellingen voor de Duitstalige Gemeenschap van het feit dat de Duitstalige Gemeenschap bevoegd is voor de algemeen verbindend verklaring van de collectieve arbeidsovereenkomsten of de bepalingen van collectieve arbeidsovereenkomsten die betrekking hebben op aangelegenheden die tot haar bevoegdheid behoren, nr. 973/1.

Verzonden naar de commissie voor de Herziening van de Grondwet en de Hervorming van de Instellingen

3. Wetsvoorstel (de heren Guy D'haeseleer en Koen Bultinck) tot wijziging van de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités voor wat betreft de algemeen verbindend verklaring van collectieve arbeidsovereenkomsten die betrekking hebben op aangelegenheden die behoren tot de bevoegdheid van de gemeenschappen en de gewesten, nr. 974/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

4. Voorstel van resolutie (de heer Pierre-Yves Jeholet c.s.) betreffende de gas- en elektriciteitsprijs, nr. 975/1.

Verzonden naar de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de

Prises en considération

1. Proposition de loi spéciale (MM. Guy D'haeseleer et Koen Bultinck) précisant explicitement, dans la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, que les régions et les communautés sont habilitées à rendre obligatoires les conventions collectives de travail ou les dispositions de conventions collectives de travail conclues dans des matières relevant de leurs compétences, n° 972/1.

Renvoi à la commission de la Révision de la Constitution et de la Réforme des Institutions

2. Proposition de loi (MM. Guy D'haeseleer et Koen Bultinck) précisant explicitement, dans la loi du 31 décembre 1983 de réformes institutionnelles pour la Communauté germanophone, que la Communauté germanophone est habilitée à rendre obligatoires les conventions collectives de travail ou les dispositions des conventions collectives de travail conclues dans des matières de sa compétence, n° 973/1.

Renvoi à la commission de la Révision de la Constitution et de la Réforme des Institutions

3. Proposition de loi (MM. Guy D'haeseleer et Koen Bultinck) modifiant la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, en ce qui concerne l'habilitation à rendre obligatoires les conventions collectives de travail concernant des matières relevant de la compétence des communautés et des régions, n° 974/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

4. Proposition de résolution (M. Pierre-Yves Jeholet et consorts) relative au prix du gaz et de l'électricité, n° 975/1.

Renvoi à la commission de l'Economie, de la Politique scientifique, de l'Education, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture

Landbouw

5. Wetsvoorstel (mevrouw Florence Reuter, de heer Daniel Bacquellaine en mevrouw Carine Lecomte) tot aanvulling van artikel 14 van de wet van 28 april 2003 betreffende de aanvullende pensioenen en het belastingstelsel van die pensioenen en van sommige aanvullende voordelen inzake sociale zekerheid, nr. 976/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

6. Wetsvoorstel (de heer Daniel Bacquellaine) tot wijziging van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, nr. 977/1.

Verzonden naar de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de Maatschappelijke Hernieuwing

7. Wetsvoorstel (mevrouw Muriel Gerkens en de heren Renaat Landuyt en Stefaan Van Hecke) tot wijziging van de gecoördineerde wetten op de Raad van State teneinde verenigingen een vorderingsrecht toe te kennen ter verdediging van collectieve belangen, nr. 978/1.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

8. Wetsvoorstel (de heer Francis Van den Eynde c.s.) tot wijziging van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, voor wat betreft de akten en bescheiden bestemd voor het personeel, nr. 979/1.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

9. Wetsvoorstel (de heren Hagen Goyvaerts en mevrouw Barbara Pas) tot wijziging van het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde inzake de terugbetaling van BTW bij aankoop van een wagen door grote gezinnen, nr. 982/1.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

10. Wetsvoorstel (de dames Katrien Schryvers en Liesbeth Van der Auwera) tot wijziging van het Kieswetboek voor wat betreft de aanwijzing van de voorzitter, de bijzitters en de plaatsvervangende bijzitters, nr. 983/1.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

11. Wetsvoorstel (mevrouw Carina Van Cauter c.s.) tot wijziging van het Wetboek van de Belgische nationaliteit inzake de bereidheid tot integratie, nr. 985/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

12. Wetsvoorstel (de heren Hagen Goyvaerts c.s.) tot wijziging van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige

5. Proposition de loi (Mme Florence Reuter, M. Daniel Bacquellaine et Mme Carine Lecomte) complétant l'article 14 de la loi du 28 avril 2003 relative aux pensions complémentaires et au régime fiscal de celles-ci et de certains avantages complémentaires en matière de sécurité sociale, n° 976/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

6. Proposition de loi (M. Daniel Bacquellaine) modifiant la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, n° 977/1.

Renvoi à la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société

7. Proposition de loi (Mme Muriel Gerkens et MM. Renaat Landuyt et Stefaan Van Hecke) modifiant les lois coordonnées sur le Conseil d'Etat en vue d'accorder aux associations le droit d'introduire une action d'intérêt collectif, n° 978/1.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

8. Proposition de loi (M. Francis Van den Eynde et consorts) modifiant, en ce qui concerne les actes et documents destinés au personnel, les lois coordonnées du 18 juillet 1966 sur l'emploi des langues en matière administrative, n° 979/1.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

9. Proposition de loi (M. Hagen Goyvaerts et Mme Barbara Pas) modifiant le Code de la taxe sur la valeur ajoutée en ce qui concerne le remboursement de la TVA à l'achat d'une voiture par une famille nombreuse, n° 982/1.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

10. Proposition de loi (Mmes Katrien Schryvers et Liesbeth Van der Auwera) modifiant le Code électoral en ce qui concerne la désignation du président, des assesseurs et des assesseurs suppléants, n° 983/1.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

11. Proposition de loi (Mme Carina Van Cauter et consorts) modifiant le Code de la nationalité belge en ce qui concerne la volonté d'intégration, n° 985/1.

Renvoi à la commission de la Justice

12. Proposition de loi (M. Hagen Goyvaerts et consorts) modifiant la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités,

verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, inzake de terugbetaling van hulpmiddelen om te stoppen met roken, nr. 988/1.
Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

13. Wetsvoorstel (mevrouw Muriel Gerkens c.s.) tot invoering van een heffing op de winsten van de afgeschreven centrales, teneinde een betere openstelling van de Belgische elektriciteitsmarkt te garanderen, hernieuwbare energie en efficiëntie op energievlak te promoten en de algemene energiekosten te drukken, nr. 991/1.

Verzonden naar de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw

14. Wetsvoorstel (mevrouw Colette Burgeon c.s.) tot wijziging van de wet van 21 februari 2003 tot oprichting van een Dienst voor alimentatievorderingen bij de FOD Financiën, nr. 996/1.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

15. Wetsvoorstel (mevrouw Karine Lalieux c.s.) tot invoering van een hoofdstuk VIbis houdende de aanwijzingsvoorwaarden voor de beëdigde vertalers en tolken in de wet van 15 juni 1935 op het gebruik der talen in gerechtszaken en tot wijziging van het Wetboek van strafvordering, nr. 997/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

16. Voorstel van resolutie (mevrouw Hilde Vautmans c.s.) tot hervorming van de autokeuring, nr. 998/1.

Verzonden naar de commissie voor de Infrastructuur, het Verkeer en de Overheidsbedrijven

17. Voorstel van resolutie (de heer Pierre-Yves Jeholet c.s.) betreffende de instelling van fiscale en sociale maatregelen als steun voor de werkzoekenden die zich vrijwillig heroriënteren naar een knelpuntberoep of een zelfstandigenactiviteit, nr. 999/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

18. Voorstel van resolutie (mevrouw Carine Lecomte c.s.) betreffende een veralgemeende publieke toegankelijkheid van automatische externe defibrillatoren, nr. 1000/1.

Verzonden naar de commissie voor de Volksgezondheid, het Leefmilieu en de maatschappelijke Hernieuwing

19. Wetsvoorstel (de heer Bart Tommelein en de dames Katia della Faille de Leverghem en Sabien Lahaye-Battheu) strekkende tot harmonisatie van de verbodsbepalingen op de verkoop van bepaalde producten en diensten aan minderjarigen, nr. 1001/1.

Verzonden naar de commissie voor het

coordonnée le 14 juillet 1994, en ce qui concerne le remboursement des dispositifs d'aide au sevrage tabagique, n° 988/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

13. Proposition de loi (Mme Muriel Gerkens et consorts) visant à introduire une taxe sur les bénéfices des centrales amorties en vue d'assurer une meilleure ouverture du marché belge de l'électricité, à promouvoir les énergies renouvelables et l'efficacité énergétique et à réduire le coût global de l'énergie, n° 991/1.

Renvoi à la commission de l'Economie, de la Politique scientifique, de l'Education, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture

14. Proposition de loi (Mme Colette Burgeon et consorts) modifiant la loi du 21 février 2003 créant un Service des créances alimentaires au sein du SPF Finances, n° 996/1.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

15. Proposition de loi (Mme Karine Lalieux et consorts) insérant un chapitre VIbis portant les conditions de désignation des traducteurs et interprètes jurés dans la loi du 15 juin 1935 concernant l'emploi des langues en matière judiciaire et modifiant le Code d'instruction criminelle, n° 997/1.

Renvoi à la commission de la Justice

16. Proposition de résolution (Mme Hilde Vautmans et consorts) relative à la réforme du contrôle technique, n° 998/1.

Renvoi à la commission de l'Infrastructure, des Communications et des Entreprises publiques

17. Proposition de résolution (M. Pierre-Yves Jeholet et consorts) relative à l'instauration de mesures fiscales et sociales soutenant les demandeurs d'emploi se réorientant volontairement dans un métier en pénurie ou dans une activité d'indépendant, n° 999/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

18. Proposition de résolution (Mme Carine Lecomte et consorts) visant à généraliser l'accès public aux défibrillateurs automatiques, n° 1000/1.

Renvoi à la commission de la Santé publique, de l'Environnement et du Renouveau de la Société

19. Proposition de loi (M. Bart Tommelein et Mmes Katia della Faille de Leverghem et Sabien Lahaye-Battheu) harmonisant les interdictions de vente de certains produits et services à des mineurs, n° 1001/1.

Renvoi à la commission de l'Economie, de la

Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw

20. Wetsvoorstel (de heer Servais Verherstraeten) tot wijziging van de wetgeving betreffende de verplichting om een lijst van mandaten, ambten en beroepen, alsmede een vermogensaangifte in te dienen, nr. 1003/1.

Verzonden naar de commissie voor de Herziening van de Grondwet en de Hervorming van de Instellingen

21. Voorstel van bijzondere wet (de heer Servais Verherstraeten) tot wijziging van de bijzondere wetten betreffende de verplichting om een lijst van mandaten, ambten en beroepen, alsmede een vermogensaangifte in te dienen, nr. 1004/1.

Verzonden naar de commissie voor de Herziening van de Grondwet en de Hervorming van de Instellingen

22. Wetsvoorstel (de heer Peter Logghe c.s.) tot wijziging van de wet van 21 november 1989 betreffende de verplichte aansprakelijkheidsverzekering inzake motorrijtuigen voor wat betreft de invoering van een autosticker, nr. 1005/1.

Verzonden naar de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw

23. Wetsvoorstel (de heren Bart Tommelein en Bruno Steegen) tot wijziging van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 voor wat betreft het verlaagd tarief van de vennootschapsbelasting, nr. 1006/1.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

24. Wetsvoorstel (de heren Dirk Van der Maelen en David Geerts) tot wijziging van de wet van 13 juni 2005 betreffende de elektronische communicatie teneinde de universele dienstverplichting betreffende internettoegang op een vaste locatie uit te breiden naar breedbandinternet, nr. 1007/1.

Verzonden naar de commissie voor de Infrastructuur, het Verkeer en de Overheidsbedrijven

25. Wetsvoorstel (de heren François-Xavier de Donnea en Daniel Bacquelaine) teneinde de Raad van State een bindende termijn op te leggen, wanneer hij zich uitsprekt over een beroep tot vernietiging van een benoeming, nr. 1008/1.

Verzonden naar de commissie voor de Binnenlandse Zaken, de Algemene Zaken en het Openbaar Ambt

26. Wetsvoorstel (de heren Bart Tommelein en Bruno Steegen) tot wijziging van de wetgeving inzake overuren voor wat betreft de sociale

Politique scientifique, de l'Education, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture

20. Proposition de loi (M. Servais Verherstraeten) modifiant la législation relative à l'obligation de déposer une liste de mandats, fonctions et professions et une déclaration de patrimoine, n° 1003/1.

Renvoi à la commission de la Révision de la Constitution et de la Réforme des Institutions

21. Proposition de loi spéciale (M. Servais Verherstraeten) modifiant les lois spéciales relatives à l'obligation de déposer une liste de mandats, fonctions et professions et une déclaration de patrimoine, n° 1004/1.

Renvoi à la commission de la Révision de la Constitution et de la Réforme des Institutions

22. Proposition de loi (M. Peter Logghe et consorts) modifiant la loi du 21 novembre 1989 relative à l'assurance obligatoire de la responsabilité en matière de véhicules automoteurs en ce qui concerne l'introduction d'une vignette automobile, n° 1005/1.

Renvoi à la commission de l'Economie, de la Politique scientifique, de l'Education, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture

23. Proposition de loi (MM. Bart Tommelein et Bruno Steegen) modifiant le Code des impôts sur les revenus 1992, en ce qui concerne le taux réduit à l'impôt des sociétés, n° 1006/1.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

24. Proposition de loi (MM. Dirk Van der Maelen et David Geerts) modifiant la loi du 13 juin 2005 relative aux communications électroniques afin d'étendre à l'internet à haut débit l'obligation de service universel en matière d'accès à l'internet en position déterminée, n° 1007/1.

Renvoi à la commission de l'Infrastructure, des Communications et des Entreprises publiques

25. Proposition de loi (MM. François-Xavier de Donnea et Daniel Bacquelaine) visant à imposer un délai de rigueur au Conseil d'Etat lorsqu'il statue sur un recours en annulation dirigé contre une nomination, n° 1008/1.

Renvoi à la commission de l'Intérieur, des Affaires générales et de la Fonction publique

26. Proposition de loi (MM. Bart Tommelein et Bruno Steegen) modifiant la législation en matière d'heures supplémentaires en ce qui concerne les

bijdragen, nr. 1009/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

27. Voorstel van resolutie (de heren Jan Mortelmans en Francis Van den Eynde) tot herinvoering van de verplichting tot het volgen van theoretische rijlessen bij een erkende rijsschool voor de tot tweemaal toe niet-geslaagde in het theoretische rijexamen, nr. 1010/1.

Verzonden naar de commissie voor de Infrastructuur, het Verkeer en de Overheidsbedrijven

28. Voorstel van resolutie (de heer Koen Bultinck c.s.) betreffende de verhoging van het zorgforfait voor zorgbehoevenden die een beroep moeten doen op thuisverpleging en voor zorgbehoevende bejaarden en gehandicapten, nr. 1016/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

29. Wetsvoorstel (mevrouw Maggie De Block, de heer Mathias De Clercq en mevrouw Carina Van Cauter) tot wijziging van de wet van 30 maart 1994 houdende sociale bepalingen voor wat betreft de solidariteitsinhouding op de pensioenen, nr. 1019/1.

Verzonden naar de commissie voor de Sociale Zaken

30. Voorstel van resolutie (de heren Gerolf Annemans en Francis Van den Eynde) tot het voeren van een onafhankelijk internationaal VN-onderzoek naar aanleiding van de zware repressie tegen Tibetanen, nr. 1020/1.

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen

31. Wetsvoorstel (de heren Bart Tommelein en Willem-Frederik Schiltz) tot wijziging van de wet van 14 juli 1991 betreffende de handelspraktijken en de voorlichting en bescherming van de consument voor wat betreft de waardebonnen, nr. 1021/1.

Verzonden naar de commissie voor het Bedrijfsleven, het Wetenschapsbeleid, het Onderwijs, de nationale wetenschappelijke en culturele Instellingen, de Middenstand en de Landbouw

32. Wetsvoorstel (de heren Bart Tommelein en Bruno Steegen) tot wijziging van het BTW-wetboek voor wat betreft de verhuur van onroerende goederen voor handelsdoeleinden, nr. 1022/1.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

33. Wetsvoorstel (de heren Filip De Man en Bart Laeremans) tot wijziging van de wet van 30 november 1998 houdende regeling van de inlichtingen- en veiligheidsdienst voor wat betreft de afschaffing van de Staatsveiligheid,

cotisations sociales, n° 1009/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

27. Proposition de résolution (MM. Jan Mortelmans et Francis Van den Eynde) relative au rétablissement de l'obligation de suivre des cours théoriques de conduite auprès d'une école de conduite agréée pour les personnes qui ont échoué à deux reprises à l'examen de conduite théorique, n° 1010/1.

Renvoi à la commission de l'Infrastructure, des Communications et des Entreprises publiques

28. Proposition de résolution (M. Koen Bultinck et consorts) relative au relèvement du forfait de soins pour les personnes tributaires de soins qui nécessitent des soins infirmiers à domicile et pour les personnes âgées et les personnes handicapées en état de dépendance physique, n° 1016/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

29. Proposition de loi (Mme Maggie De Block, M. Mathias De Clercq et Mme Carina Van Cauter) modifiant la loi du 30 mars 1994 portant des dispositions sociales en ce qui concerne la retenue de solidarité sur les pensions, n° 1019/1.

Renvoi à la commission des Affaires sociales

30. Proposition de résolution (MM. Gerolf Annemans et Francis Van den Eynde) relative à l'organisation d'une enquête internationale indépendante de l'ONU sur la répression féroce à l'encontre des Tibétains, n° 1020/1.

Renvoi à la commission des Relations extérieures

31. Proposition de loi (MM. Bart Tommelein et Willem-Frederik Schiltz) modifiant, en ce qui concerne les bons de valeur, la loi du 14 juillet 1991 sur les pratiques du commerce et sur l'information et la protection du consommateur, n° 1021/1.

Renvoi à la commission de l'Economie, de la Politique scientifique, de l'Education, des Institutions scientifiques et culturelles nationales, des Classes moyennes et de l'Agriculture

32. Proposition de loi (MM. Bart Tommelein et Bruno Steegen) modifiant le Code de la taxe sur la valeur ajoutée en ce qui concerne la location d'immeubles à des fins commerciales, n° 1022/1.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

33. Proposition de loi (MM. Filip De Man et Bart Laeremans) modifiant la loi du 30 novembre 1998 organique des services de renseignement et de sécurité, en ce qui concerne la suppression de la Sûreté de l'Etat, n° 1023/1.

nr. 1023/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

34. Wetsvoorstel (de heren Jean-Marc Nollet en Stefaan Van Hecke) ter voorkoming van misbruik van de fiscale aftrek voor risicokapitaal, nr. 1024/1.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

35. Wetsvoorstel (de heer Maxime Prévot en mevrouw Véronique Salvi) tot wijziging van het Gerechtelijk Wetboek en de wet van 8 april 1965 betreffende de jeugdbescherming op het stuk van adoptie, nr. 1025/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

36. Voorstel van resolutie (de heer Xavier Baeselen, mevrouw Hilde Vautmans, de heren André Flahaut en Roel Deseyn, mevrouw Brigitte Wiaux, de heren Daniel Bacquellaine, Jean-Luc Crucke, Daniel Ducarme en Herman De Croo en mevrouw Nathalie Muylle) betreffende Tibet en de organisatie van de Olympische Zomerspelen 2008, nr. 1047/1.

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen

37. Wetsvoorstel (de heer Renaat Landuyt) tot wijziging van het Gerechtelijk Wetboek voor wat betreft de verhaalbaardheid van de erelonen en de kosten verbonden aan de bijstand van een advocaat, nr. 1049/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

38. Wetsvoorstel (mevrouw Christine Van Broeckhoven en de heer Renaat Landuyt) tot wijziging van de wet van 28 mei 2002 wat de euthanasie betreft, nr. 1050/1.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

39. Voorstel van resolutie (de heer Bruno Tuybens) betreffende de mensenrechtensituatie in China naar aanleiding van de Olympische Spelen, nr. 1051/1.

Verzonden naar de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen

Renvoi à la commission de la Justice

34. Proposition de loi (MM. Jean-Marc Nollet et Stefaan Van Hecke) visant à empêcher l'utilisation abusive de la déduction pour capital à risque, n° 1024/1.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

35. Proposition de loi (M. Maxime Prévot et Mme Véronique Salvi) modifiant en matière d'adoption le Code judiciaire et la loi du 8 avril 1965 relative à la protection de la jeunesse, n° 1025/1.

Renvoi à la commission de la Justice

36. Proposition de résolution (M. Xavier Baeselen, Mme Hilde Vautmans, MM. André Flahaut et Roel Deseyn, Mme Brigitte Wiaux et MM. Daniel Bacquellaine, Jean-Luc Crucke, Daniel Ducarme et Herman De Croo et Mme Nathalie Muylle) relative au Tibet et à l'organisation des Jeux Olympiques d'été 2008, n° 1047/1.

Renvoi à la commission des Relations extérieures

37. Proposition de loi (M. Renaat Landuyt) modifiant le Code judiciaire en ce qui concerne la répétibilité des honoraires et des frais d'avocat, n° 1049/1.

Renvoi à la commission de la Justice

38. Proposition de loi (Mme Christine Van Broeckhoven et M. Renaat Landuyt) modifiant la loi du 28 mai 2002 relative à l'euthanasie, n° 1050/1.

Renvoi à la commission de la Justice

39. Proposition de résolution (M. Bruno Tuybens) relative à la situation des droits de l'homme en Chine à l'occasion des Jeux olympiques, n° 1051/1.

Renvoi à la commission des Relations extérieures

REKENHOF

Inzage- en informatierecht

Bij brieven van 3 april 2008 zendt de eerste voorzitter van het Rekenhof :

- een kopie van de vraag om informatie die het Rekenhof heeft ontvangen van de heer Hendrik Bogaert betreffende de dossiers omtrent het communicatiebudget van de federale regering;
- een kopie van de vraag om informatie die het Rekenhof heeft ontvangen van de heer Hendrik Bogaert betreffende de eerste vijftig betalingen en overeenkomstige facturen van elk departement van de federale regering (2008) alsmede een afschrift van het antwoord van het Rekenhof aan de heer Hendrik Bogaert;

COUR DES COMPTES

Droit de regard et d'information

Par lettres du 3 avril 2008, le premier président de la Cour des comptes transmet :

- une copie de la demande d'informations qu'elle a reçue de M. Hendrik Bogaert concernant les dossiers relatifs au budget de la communication du gouvernement fédéral;
- une copie de la demande d'informations qu'elle a reçue de M. Hendrik Bogaert concernant les cinquante premiers paiements et les factures correspondantes de chaque département du gouvernement fédéral (2008) ainsi que de la réponse de la Cour des comptes à M. Hendrik Bogaert;

- een kopie van de vraag om informatie die het Rekenhof heeft ontvangen van de heer Guido De Padt betreffende de verkoop door de NMBS van ABX-Logistics alsmede een afschrift van het antwoord van het Rekenhof aan de heer Guido De Padt;

- een kopie van de vraag om informatie die het Rekenhof heeft ontvangen van mevrouw Tinne Van der Straeten en de heer Jean-Marc Nollet betreffende studies van KPMG en Stibbe over de kernuitstap alsmede een afschrift van het antwoord van het Rekenhof aan mevrouw Tinne Van der Straeten en de heer Jean-Marc Nollet;

- een kopie van de vraag om informatie die het Rekenhof heeft ontvangen van de heer Francis Van den Eynde betreffende de facturen die de vorige legislatuur werden betaald aan het advocatenkantoor "Uyttendaele, Gérard et associés" alsmede een afschrift van het antwoord van het Rekenhof aan de heer Francis Van den Eynde.

Verzonden naar de commissie voor de Financiën en de Begroting

- une copie de la demande d'informations qu'elle a reçue de M. Guido De Padt concernant la vente de ABX-Logistics par la SNCB ainsi que de la réponse de la Cour des comptes à M. Guido De Padt;

- une copie de la demande d'informations qu'elle a reçue de Mme Tinne Van der Straeten et de M. Jean-Marc Nollet concernant les études de la firme KPMG et du cabinet Stibbe relatives à la sortie du nucléaire ainsi que de la réponse de la Cour des comptes à Mme Tinne Van der Straeten et à M. Jean-Marc Nollet;

- une copie de la demande d'informations qu'elle a reçue de M. Francis Van den Eynde concernant les honoraires payés au cours de la législature précédente au cabinet d'avocats "Uyttendaele, Gérard et associés" ainsi que de la réponse de la Cour des comptes à M. Francis Van den Eynde.

Renvoi à la commission des Finances et du Budget

REGERING

EG-Ministerraad

Bij brief van 8 april 2008 zendt de vice-eersteminister en minister van Justitie en Institutionele Hervormingen de gedocumenteerde agenda van de Raad Justitie en Binnenlandse Zaken van 18 april 2008.

Verzonden naar de commissie voor de Justitie

VERSLAGEN INGEDIEND KRACHTENS WETSBEPALINGEN

Rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde

Bij brief van 28 maart 2008 zendt de wd. voorzitter van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, overeenkomstig artikel 340, § 3, laatste lid, van het Gerechtelijk Wetboek, het werkingsverslag van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde voor het jaar 2007.

Indiening ter griffie en verzonden naar de commissie voor de Justitie

Rechtbank van eerste aanleg te Doornik

Bij brief van 2 april 2008 zendt de voorzitter van de rechtbank van eerste aanleg te Doornik, overeenkomstig artikel 340, § 3, laatste lid, van het Gerechtelijk Wetboek, het werkingsverslag van de rechtbank van eerste aanleg te Doornik voor het jaar 2007.

Indiening ter griffie en verzonden naar de

GOUVERNEMENT

Conseil des ministres de la CE

Par lettre du 8 avril 2008, le vice-premier ministre et ministre de la Justice et des Réformes institutionnelles transmet l'ordre du jour documenté du Conseil Justice et Affaires intérieures du 18 avril 2008.

Renvoi à la commission de la Justice

RAPPORTS DEPOSES EN VERTU DE DISPOSITIONS LEGALES

Tribunal de première instance de Termonde

Par lettre du 28 mars 2008, le président ff du tribunal de première instance de Termonde transmet, conformément à l'article 340, § 3, dernier alinéa, du Code judiciaire, le rapport de fonctionnement du tribunal de première instance de Termonde pour l'année 2007.

Dépôt au greffe et renvoi à la commission de la Justice

Tribunal de première instance de Tournai

Par lettre du 2 avril 2008, le président du tribunal de première instance de Tournai transmet, conformément à l'article 340, § 3, dernier alinéa, du Code judiciaire, le rapport de fonctionnement du tribunal de première instance de Tournai pour l'année 2007.

Dépôt au greffe et renvoi à la commission de la

*commissie voor de Justitie**Justice*

Parket te Kortrijk

Parquet de Courtrai

Bij brief van 8 april 2008 zendt de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk, overeenkomstig artikel 346, § 2, 2°, van het Gerechtelijk Wetboek, het werkingsverslag van het parket van de procureur des Konings te Kortrijk voor het jaar 2007 samen met het proces-verbaal van de korpsvergadering, welke doorging op 20 maart 2008.

Indiening ter griffie en verzonden naar de commissie voor de Justitie

Par lettre du 8 avril 2008, le procureur du Roi près le tribunal de première instance de Courtrai transmet, conformément à l'article 346, § 2, 2°, du Code judiciaire, le rapport de fonctionnement du parquet du procureur du Roi de Courtrai relatif à l'année 2007 ainsi que le procès-verbal de l'assemblée de corps qui s'est tenue le 20 mars 2008.

Dépôt au greffe et renvoi à la commission de la Justice

Parket te Leuven

Parquet de Louvain

Bij brief van 2 april 2008 zendt de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Leuven, overeenkomstig artikel 346, § 2, 2°, van het Gerechtelijk Wetboek, het werkingsverslag van het parket van de procureur des Konings te Leuven voor het jaar 2007, goedgekeurd door de korpsvergadering van 21 maart 2008.

Indiening ter griffie en verzonden naar de commissie voor de Justitie

Par lettre du 2 avril 2007, le procureur du Roi près le tribunal de première instance de Louvain transmet, conformément à l'article 346, § 2, 2°, du Code judiciaire, le rapport de fonctionnement du parquet du procureur du Roi de Louvain relatif à l'année 2007, approuvé par l'assemblée de corps du 21 mars 2008.

Dépôt au greffe et renvoi à la commission de la Justice

Arbeidsauditoraat te Hoei

Auditorat du travail de Huy

Bij brief van 1 april 2008 zendt de arbeidsauditeur bij de arbeidsrechtbank te Hoei, overeenkomstig artikel 346, § 2, 2°, van het Gerechtelijk Wetboek, het werkingsverslag van het arbeidsauditoraat te Hoei voor het jaar 2007.

Indiening ter griffie en verzonden naar de commissie voor de Justitie

Par lettre du 1^{er} avril 2008, l'auditeur du travail près le tribunal du travail de Huy transmet, conformément à l'article 346, § 2, 2°, du Code judiciaire, le rapport de fonctionnement de l'auditorat du travail de Huy relatif à l'année 2007.

Dépôt au greffe et renvoi à la commission de la Justice